



De Madrid al Camino

Número 32
Marzo de 2003

Boletín Informativo de la Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid

Carretas, 14, 7.º - Teléfono 915 23 22 11 - 28012 Madrid
http://www.demadridalcamino.es.org E-mail: demadridalcamino@acemas.com

Martes y Jueves de 19 a 21 h
y Miércoles de 11 a 12:30 h

Editorial

El flujo de la peregrinación prosigue su perfil ascendente y durante el pasado año el aumento de peregrinos llegados a Santiago ha representado el 12,26 % (68.952 en 2002 / 61.418 en 2001). Sin embargo, por primera vez la Asociación no ha aumentado el número de credenciales otorgadas, sino incluso ha bajado 23 unidades (5.019 en 2002 / 5.041 en 2001).

No son datos contradictorios, pero tenemos la obligación de analizar y valorarlos. Antes de nada, reconocer que Madrid es la ciudad que más peregrinos aporta anualmente y que por lógica estamos expuestos a ralentizar nuestro crecimiento antes que otras asociaciones o entidades. Y más ante la proximidad del ya inmediato Año Santo Compostelano del 2004, lo cual puede gravitar sobre ello.

Otra explicación, desde el estricto ámbito de nuestra Asociación, es que el pasado año dejamos de atender por sistema a los colegios, parroquias, etc, que nos llamaban y nos solicitaban la credencial para sus grupos; anteriormente nos desplazábamos hasta esos lugares para evitar que a la Asociación vinieran de golpe

grupos de hasta cincuenta personas, mientras que el pasado año no hemos atendido tales demandas y estos grupos habrán acudido a la Catedral o habrán recogido la credencial en el propio Camino.

También hay que saber que un grupo significativo de los peregrinos llegados el pasado año ya estaba en el Camino desde el año anterior, e incluso anteriores. Esto es así, por que el flujo: entrega de credencial - llegada a Compostela, no es automático dentro del mismo año, sino que puede diferirse en varias temporadas.

Pero debemos profundizar aún más, e incluso poner en relación otras variables. Nos referimos al flujo de peregrinos a lo largo del año. Así, hemos detectado que aumentan los peregrinos que se ponen en camino durante los primeros meses del año, mientras disminuyen quienes lo hacen en verano. Es un dato a tener en cuenta que nos lleva ante otro paisaje: el Camino en verano se auto-limita por la masificación y la peregrinación se desplaza al resto de los meses.

Ultreia e suseia

Huellas Jacobeanas

Nuestros compañeros de la Asociación de Valencia acaban de editar un muy interesante libro: *Presencia de peregrinos en el Hospital General de Valencia en el siglo XVI (1543-1601)*. (Fernández, María A.; Mozas, Javier; Pelegi, Gianpiero; Sánchez, Amparo. Valencia. Asociación de Amigos del Camino de Santiago de Valencia, 2002. 266 pp.); en el citado libro se recogen las anotaciones que, durante el periodo indicado, se hicieron sobre todas aquellas personas que ingresaban en dicho hospital por alguna enfermedad. Después de revisarse más de 75.000 registros, encontraron referencias de 309 enfermos que se "etiquetaron" como romeros o peregrinos. Pues bien, entre estos peregrinos enfermos encontramos a cinco de los que, sin lugar a dudas, podemos decir que eran madrileños. Todos entraron aquejados de fiebres.

El primer citado es Joan Hernández, que ingresó el 2 de junio de 1575, portero de profesión; le sigue, el 1 de octubre de 1583, una viuda: María Rodríguez, quien, desgraciadamente, murió del mal el 23 de enero de 1585; después tenemos la referencia de Sebastián Barcelín, del que dicen simplemente que es peregrino; la siguiente noticia corresponde a otra viuda, Francisca Martínez, con fecha de ingreso el 6 de febrero de 1591; cierra la relación Juan García, labrador, además de peregrino, quien ingresó el 26 de abril de 1600 y estuvo hasta el 14 de mayo, fecha que se cita como la de devolución del dinero que llevaba, nos dan el detalle de su, entonces, pueblo de origen: Fuencarral. Hay otros dos que pudieron ser de Madrid pero que no se puede afirmar con rotundidad que lo fueran.

Dos mujeres y tres hombres, un proporción 40/60, casi como en la actualidad. Los apuntes, además de su lugar de origen y profesión, nos hablan de su indumentaria, del dinero que llevaban (y declaraban llevar); pero nos hubiera gustado que nos dijeran algunas cosas que, quizás, eran irrelevantes para los encargados de controlar los ingresos hospitalarios; cosas tales como edad, desde dónde llegaban a Valencia, hacia dónde se disponían a partir cuando les sorprendió la enfermedad... De todas maneras, no es poca, ni mucho menos, la información suministrada sobre estos paisanos y "colegas" nuestros.

Manuel Paz
de Santos

1

Los nombres en la credencial

En la pasada reunión de informadores, peregrinos y hospitaleros se volvió a plantear la necesidad de una Credencial fiable y rigurosa en sus datos: nombres y DNI. Las credenciales no pueden indicar datos falsos o extravagantes, como lo que me ocurrió hace unos años: "Al albergue llegaron dos peregrinas interesándose por un tal Juan, que no estaba. Me dijeron que si llegaba que las esperara, ellas regresarían pronto. Cuando Juan llegó, le di recado y cama. Traía una credencial con los apellidos Córdoba y Granada. Coincidencia extraña que quise aclarar.

- No me llamo Córdoba ni Granada, mis apellidos son Pérez y Hernández, pero, como soy andaluz, "rellené" la credencial con estos, que me gustan- contestó.

- No supe dónde había conseguido la credencial, pero sí que era peregrino de muchos caminos y un tipo un tanto extraño. Seguro que el interés de las peregrinas por él fue un truco para abandonarle. Ellas no volvieron".

Por descontento que taché los falsos apellidos y escribí los verdaderos:

Otro peregrino se nombraba en la credencial como "Merlín", sin apellidos. Ante mi deseo de aclarar el motivo del nombre, me dijo:

- Déjame 10 minutos y te lo explico.

Nada creíble me explicó, por lo que le cambié el nombre. Un extraño personaje que peregrinaba, es un decir, con una señorita, muy mona, y un perro. Como el

perro no podía dormir en el albergue, los tres durmieron en una sala llena de humedad, donde se guardaban las bicicletas.

Lo anterior me trae a la memoria apellidos que, individualmente no dicen nada, muchas veces la casualidad, el azar y la malicia de los padres, producen mezclas explosivas e hilarantes. Ellos son ejemplos aparecidos en una revista. Ciertos y confirmados con el correspondiente DNI. Se estima que hay alrededor de 309.000 combinaciones de este tino en el mundo. Veamos:

Abundio Verdugo de Dios, Amparo Loro Raro, José Sin Mayordomo, Román Calavera Calva, Fernando Coco Cuadrado; Ramona Ponte Alegre; Rosa Pechoabierto y del Cacho. Algunas uniones de apellidos pueden acomplejar a cualquiera, como: Culo Bonito, Conejo Enamorado, Marco Gol; Piernabierta Zas, Presentación de Piernas..... Si además, los padres, con malicia o un sentido humorístico o tétrico, los refuerzan, las combinaciones pueden llegar a ser explosivas: a Flores del Campo, no añadas Margarita; a Fina y Segura, tampoco Eva; a Dios Puyol, no antepongas Señor, no bautices con Señor a un niño que lleva el apellido Vicioso; ni al que tiene el de Segundo, le llames Felipe.

Cuando seas hospitalero, intenta que la credencial sea el reflejo de la realidad, aunque un buen ejercicio puede ser el de tomar nota de las combinaciones curiosas de nombres y apellidos de los peregrinos.

Adrián Herrero

Cursos de Hospitaleros

Como en años anteriores, la Federación Española de Asociaciones de Amigos del Camino de Santiago tiene previsto realizar cursillos de formación de nuevos hospitaleros. Este año serán los siguientes:

- **7-9 de marzo** en PONFERRADA (León)
- **28-30 de marzo** en GRAÑÓN (La Rioja)
- **25-27 de abril** en GRANADA
- **30 mayo-1 junio** en BOADILLA DEL MONTE (Madrid).

Asimismo, se tienen previstos los siguientes CURSILLOS PARA HOSPITALEROS VETERANOS:

- **21-23 de marzo** en Eunate (Navarra) estará dedicado a la oración desde la perspectiva personal y de cara a la acogida a los peregrinos. Lo organiza Mariluz Melis.
- **23-25 de mayo** en Güeñes (Vizcaya) estará dedicado al aprendizaje de los vendajes funcionales para ayudar a los peregrinos con esguinces y tendinitis. Lo impartirá Ibai Molero. Los interesados en participar en cualquiera de ellos deben apuntarse cuanto antes en la oficina de la Federación (tfno: 941-245674, email hosvol@caminosantiago.org).

Piedras

Sin duda, aquella madrugada de un dos de agosto fue memorable. Fue memorable por que mi hijo Carlos y yo, entramos en Roncesvalles cantando a dúo y a grito pelado nuestra canción favorita por la sinuosa y estrecha carretera que une este pueblo con la ciudad de Pamplona.

- ¡Hemos llegado papi! ¡Estamos en Roncesvalles! me dijo el niño cuando vio en el arcén el deslumbrante cartel iluminado por las luces largas.

Habíamos pasado ante una casona vieja, una plaza pequeña y un grupo de árboles raquíticos. Roncesvalles parecía un lugar triste y misteriosamente silencioso que contrastaba enormemente con la fiesta que montamos en un abrir y cerrar de ojos dentro del coche. Y debía ser un sitio muy pequeño, por que a poco nos lo pasamos de largo... Un centenar de metros más allá y no habría nada, salvo la frontera francesa y los Pirineos recortados en el cielo de una noche tormentosa.

"El viaje es la meta", escribió McLuhan. Y no le faltaba razón: a pesar de las altas horas, del aspecto lastimero del pueblo, y de que éste fuera casi tan diminuto como el punto que lo representaba en el mapa, sabíamos que no acabábamos nuestro viaje allí: ¡lo empezábamos! Teníamos pues, todo el derecho del mundo a gritar como posesos porque aguardábamos impacientes aquel instante desde hacía semanas. Y mientras lo hacíamos nos mirábamos el uno al otro nerviosamente, al tiempo que en nuestras caras debió fijarse esa mueca ridícula y poco duradera de la felicidad.

Habíamos llegado a Roncesvalles, ¡por fin! Nos encontrábamos en el punto de partida de nuestra aventura jacobea.

Estábamos un tanto entumecidos. Teníamos los huesos molidos y sentimos frío de forma repentina. Todo estaba muy oscuro, silencioso, desierto, mientras soplaban un viento constante y helado que descendía a toda velocidad de las montañas cercanas. La humedad era abundante y respiramos el característico olor que precede a una tormenta.

Observamos brevemente a nuestro alrededor y nos mantuvimos un tanto tensos y sin mediar palabra (por primera vez en mucho tiempo) escuchando el susurro del viento, que mecía en su aparente huida aquel bosque con una extraña mezcla de ternura y violencia. Aquel panorama nos preocupó.

De inmediato caímos en la cuenta de que Roncesvalles no es un pueblo en el sentido literal de la palabra y que se trata únicamente de un conjunto "historicoartístico-religioso" muy bello encuadrado en un entorno natural prodigioso, donde afortunadamente solo hay un hotelito feo que se encontraba cerrado a cal y canto, una casona vieja y un par de bares que atienden las necesidades básicas de los peregrinos que como nosotros inician el Camino de Santiago en esta localidad.

Cuando bajamos del coche Carlitos se frotó ansiosamente las manos intentando darse un poco de calor y mantener el tipo a pesar de sus diez años y su enternecedora carita de sueño. Entonces vino a mi mente lo que alguien, en algún lugar donde, me confesó en una ocasión acerca de las piedras: "las viejas piedras, amigo mío, entonan una melancólica canción de recuerdos. Los muros grises huelen a pasado milenario y a noches oscuras". Piedras... y entonces comenzó a llover.

Suponíamos antes de llegar, ilusos de nosotros, que íbamos a encontrar un pueblo bullicioso sumido en una calurosa y animada noche estival, con las terrazas de las cafeterías rebosantes de gente alegre y ruidosa. Espe-

rábamos ver, por qué no, niños paseando por las aceras agarrados a la mano de sus padres pidiendo a gritos un helado ya que ¿acaso importaba que fuera la una y media de la madrugada? ¡era verano!. Es fácil entender por qué nuestra sorpresa fue mayúscula cuando únicamente encontramos como gélida bienvenida oscuridad, viento, lluvia y algunos edificios antiquísimos construidos de fría y áspera piedra.

-¿Sabías que aquí hubo una batalla terrible?- se me ocurrió preguntarle a Carlitos mientras nos refugiábamos dentro del coche y me fijaba en las paredes del silo.

- Pues no- contestó sorprendido.

- Fue en el año 788 ¡y no veas la que se organizó!- le dije gesticulando con mi mano.

- ¿Y por qué fue? preguntó.

- El ejercito del señor por el que se levantó la tumba que está ahí enfrente- y le señalé la cripta -volvía a Francia después de haber destrozado y saqueado Pamplona. Pero los de Pamplona estaban mosqueados y le persiguieron hasta aquí para vengarse. El Emperador y otros soldados consiguieron cruzar los Pirineos, pero a otros los pillaron aquí...

- ¿Qué es saquear?- me interrumpió.

- Pues robar, romperlo todo, y hacerle daño a las mujeres y a los niños- contesté. Puso cara de lástima, luego de indignación y me animó a que continuase aquella historia:

- El caso es que los pillaron, a los saqueadores que no habían conseguido pasar a Francia, y se vengaron matando a muchos de ellos, casi a cuarenta mil. Los últimos que resistieron con vida se llamaban Guantes, Turín, y uno que era muy valiente, un tal Roldán. Al otro lado de esa montaña -le dije señalándole a la oscuridad- estaban los otros compañeros, entre ellos Carlomagno.-

-¿Y no les ayudaron?- se interesó

- Pues creo que no- contesté en tono triste.- Y eso que Roldán tenía una trompeta que era como un cuerno con la que pedía ayuda cuando la necesitaba. Pero dicen que sus propios amigos le traicionaron al oír la trompeta, y le abandonaron y luego se disculparon diciendo que creían que era una señal de victoria...-

- ¿Y que pasó entonces?- preguntó- ¿se libraron de la venganza o no?-

- Pues Roldán se dio cuenta de que les habían abandonado, y de que iban a morir también sin remedio, e intentó romper su espada contra una piedra, para que sus enemigos no se la quitasen. ¡Y rompió la piedra en lugar de la espada!-

- ¡Já!- exclamó Carlitos -¡Rompió la piedra! ¡qué bruto! ¿y como los "cazaron"?- preguntó de nuevo.

- Pues no tengo ni idea- esa era la verdad- pero me imagino que pelearon lo suyo antes de darse por vencidos. En aquella época eran muy belicosos- apunté.

Luego siguió un instante de silencio, como si rindiésemos homenaje a los que allí cayeron, y finalicé mi relato señalándole otra vez la cripta y explicándole que en ella estaban enterrados Roldán y algún ilustre soldado más. Carlitos volvió la cabeza lentamente y observó durante algunos segundos la capilla funeraria. Luego se giró, me miró fijamente a los ojos y suspiró diciendo:- ¿Dónde vamos a dormir esta noche papá?

Así comenzaba nuestro Camino de Santiago.

Apsley

El pasado 26 de febrero celebramos nuestra Asamblea General Ordinaria. Se dio comienzo con la lectura y aprobación del Acta de la anterior sesión. La revisión del estado de cuentas del ejercicio de 2002 puso de manifiesto que nuestra economía sigue estando saneada, con un balance económico más que favorable. Se pasó revista a las distintas actividades realizadas por la Asociación, destacándose la escasa respuesta al "Aula Jacobea" pese a lo cual se seguirá manteniendo de cara al próximo ejercicio. Se destacó también la labor de los hospitaleros voluntarios, de los que nuestra Asociación aporta al servicio de los peregrinos un buen número cada año. Capítulo

aparte mereció el Camino de Madrid, en el que se continuó la labor de señalización y mantenimiento durante el pasado año. También se señaló la realización de labores de limpieza en el Camino francés. Especial atención se dedicó a la labor de investigación sobre el fenómeno jacobeo en nuestra Comunidad.

Por último se renovaron estatutariamente algunos cargos de la Junta Directiva, concretamente los de tesorero, que a partir de ahora será ocupado por D. Juan José Fernández del Río y de Secretaría que será Dña. Rosa Arias Somalo, continuando en sus cargos el resto de componentes de la Junta.



El Camino se tiñe de luto

El infortunio, las condiciones meteorológicas adversas, una actuación con grandes dosis de improvisación por parte de las Autoridades responsables y, por encima de todo ello, los escasos escrúpulos hacia el Medio Ambiente por parte de los grandes intereses económicos, confluyeron a mediados de noviembre, para desgracia de todos nosotros, muy cerca de nuestro amado Camino de Santiago, allí donde éste se funde con las aguas del Océano.

Todo empezó el 13 de noviembre, cuando un petrolero de nombre Prestige, con 77.000 toneladas de fuel en sus vetustas y poco seguras bodegas, luchaba contra olas de más de 5 metros a 28 millas al oeste de Finisterre. Como no podía ser de otra manera, el bravío mar ganó la batalla y desde los primeros momentos el buque comenzó a escupir hacia el mar el negro veneno contenido en su vientre. Solo un par de días más tarde más de 150 km de costa aparecieron enterrados bajo una viscosa capa de fuel, que desde el principio fue bautizado por los marineros gallegos con el nombre de "chapapote". La práctica totalidad de la Costa da Morte resultó afectada por esta primera marea negra, pero lo peor estaba aún por llegar.

Durante varios días el petrolero siguió un curso errático cerca de la costa gallega hasta que, finalmente, el día 18 de noviembre, se fue a pique a 234 km de la costa tras partirse en dos mitades, produciéndose un impresionante vertido de 10.000 tm de crudo.

La movilización de todo el sector pesquero de la zona, para luchar con todos los medios a su alcance contra la marea negra e impedir su llegada a la costa y la destrucción de todos los recursos naturales y

económicos constituyó una de las más bellas páginas de esfuerzo y abnegación que el mundo ha tenido ocasión de contemplar, pero una vez más se trataba de una pelea desigual, la lucha del hombre con sus manos casi desnudas contra el poder del mar y así, por más chapapote que pudo recogerse, no pudo evitarse que se produjese la peor catástrofe ecológica registrada en España, al resultar afectada la mayoría del litoral atlántico gallego por una segunda marea negra durante los primeros días de diciembre e incluso una tercera el día 13 del mismo mes.

Con posterioridad, las manchas dispersas de fuel fueron derivando hacia el cantábrico, con un recorrido paralelo a nuestro Camino del Norte, afectando severamente pero de manera más puntual a las costas asturianas, cántabras y del País Vasco para llegar incluso hasta la costa francesa.

Desde primeros de diciembre frente a las sucesivas mareas negras intentó oponerse una impresionante marea blanca, miles y miles de voluntarios en el más impresionante ejemplo de generosidad y solidaridad con un Medio Ambiente y un pueblo seriamente heridos. Con medios precarios, en la mayor parte de las ocasiones sólo sus propias manos, se ha conseguido retirar una buena parte del fuel de las playas y, en menor medida, de las zonas acantiladas. Sin embargo, a pesar del esfuerzo titánico de todas las personas que han intervenido en las tareas de lucha contra la marea negra y limpieza de las zonas afectadas, el daño ecológico ya estaba hecho. Los análisis realizados demostraron que se trataba de un tipo de petróleo dotado de una gran toxicidad, por lo que además del sepultamiento y muerte de toda la fauna bentónica de la zona afectada, se han producido una importante afección a la fauna piscícola, aves, mamíferos y, en general, a la práctica totalidad de los seres vivos que habitaban la zona. Su recuperación es muy difícil de predecir ya que, por ejemplo, han pasado 10 años del accidente del Mar Egeo y sus efectos todavía resultan patentes. Desde estas humildes páginas queremos enviar nuestro ánimo al pueblo gallego y nuestro agradecimiento a todos los que, de una manera u otra, han colaborado en los trabajos de limpieza.

JLB



**ASOCIACIÓN DE AMIGOS
DE LOS CAMINOS DE SANTIAGO
DE MADRID**

Carretas, 14 7° B - 1
28012 MADRID
Teléfono 91 523 22 11

**Anuario 2002
Asamblea Federación
Alicante, 15 y 16 Marzo 2003**

Las actividades que realiza la Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid se desarrollan en una triple línea de *Formación, Asistencial e Investigación*. Esta triada es complementada con las *Publicaciones* que desde 1996 edita la Asociación y responden a nuestros fines estatuarios jacobeos.

Año 2002 por Temas

Formación.

- Formación-Información a peregrinos que en breve realizarán el Camino de Santiago. Madrid es la ciudad y Comunidad que más peregrinos aporta cada año. Durante el 2002 la Asociación ha otorgado 5.018 credenciales; esta labor la realizamos todos los martes y jueves (19 a 21 h.) y miércoles (11 a 12,30 h.) del año.
- Cursos para Hospitaleros Voluntarios (mes de mayo, en Boadilla del Monte).
- Cursos de formación para socios Informadores (marzo y abril, en Asociación).
- Cursos de Psicología y Primeros Auxilios (abril, en Cuenca de Campos, Valladolid); Cartografía, Fotografía (mayo, Asociación), etc. que sirven para el trato con los peregrinos o para realizar el Camino.
- Aula Jacobea, para estudiantes que quieren realizar trabajos académicos sobre el Camino de Santiago (primer miércoles de cada mes lectivo)

Asistencial.

- Atención de Albergues de Peregrinos por medio de los Hospitaleros Voluntarios miembros de esta Asociación o de aquellos que hemos formado en los Cursos de Hospitaleros. Durante este año 2002 han sido 30 los Hospitaleros y han atendido 12 albergues de peregrinos: Arrés (Huesca); Logroño, Navarrete y Grañón (Rioja); Tosantos, Tardajos, San Antón y Castrogeriz (Burgos); Bercianos del Real Camino, León, Rabanal del Camino y Ponferrada (León).
- Señalización, conservación y mantenimiento del *Camino de Madrid a Santiago de Compostela*, que esta Asociación recuperó en 1996 y parte de Madrid y recorre Segovia y Valladolid, y en Sahagún (León) se une al Camino de Santiago, después de 320 km. (Durante los meses de abril y mayo).
- Asesoramiento y actuaciones en aquellas poblaciones del *Camino de Madrid* que quieren crear un albergue de peregrinos (Añe, en prov. de Segovia, de abril a junio)
- Limpieza del Camino de Santiago, enviando brigadas de limpieza a aquellos puntos o tramos donde el Camino está particularmente sucio (Cruz de Ferro, León, en agosto).

Investigación:

- Repertorio geográfico, histórico y artístico de todas las poblaciones que recorre el Camino de Santiago, desde Somport y Roncesvalles hasta Compostela.
- Estudio histórico sobre las poblaciones de Madrid, Segovia, Valladolid y León, que recorre el Camino de Madrid a Santiago de Compostela (labor permanente desde que en 1996 se recuperó el referido Camino)
- Estudio del culto al Apóstol Santiago y del paso de segadores gallegos a Madrid, en las provincias de Avila, Salamanca y Zamora, como base de otro posible Camino de Peregrinación entre Madrid y Santiago de Compostela por medio de la Vía de la Plata (trabajo de campo: octubre 2001 - noviembre 2002).
- Estudio sobre Huellas Jacobeas en Madrid ("Culto al apóstol Santiago y paso de peregrinos en Madrid"). En la actualidad se trabaja en el ámbito de Madrid capital, y en el futuro se ampliará a toda la Comunidad de Madrid. Sobre ello la Asociación a publicó el pasado año: *Huellas Jacobeas en Madrid*).
- Desde el año 2001 la Asociación organiza el *Seminario José Antonio Cimadevila Covelo de Estudios Jacobeos* (cuya edición 2002 se ha desarrollado del 9 al 12 de diciembre en la Casa de Galicia en Madrid), con la finalidad de ser lugar de reflexión en Madrid sobre el Camino de Santiago y toda la rica realidad del fenómeno de la Peregrinación. Los conferenciantes de este año han sido: José Luis García Grinda, Gustavo Bueno, F. Francisco Coello de Portugal y Vicente Malabia.

Otras actividades:

- VI Congreso Internacional de Asociaciones Jacobeas; asistencia y participación en la Mesa Redonda sobre "Asociaciones" (Noviembre, en Logroño)
- VII Encuentro de Informadores, Peregrinos y Hospitaleros de Madrid (Octubre, en Segovia. El Encuentro cada año recorre una de las poblaciones del Camino de Madrid).
- Teatro. La Asociación tiene un grupo teatral que realiza representaciones en distintos actos jacobeos donde se solicita: Curso de Hospitaleros (Mayo, Boadilla del Monte); Encuentro Revisión de Hospitaleros (Diciembre, Puente la Reina, en Navarra); Tarde Comida de Navidad (Diciembre, Centro Gallego, Madrid).



- V Marcha Madrid – Segovia, 100 km. en 24 horas. (Junio: sábado 1 salida de la iglesia de Santiago de Madrid a las 9,00 horas y llegada a Segovia a las 9,00 del domingo 2).
- Marchas. Un fin de semana al mes la Asociación recorre a pie etapas de los distintos Caminos de Santiago en España. Durante 2002 se ha recorrido la *Vía de la Plata*, hasta Mérida, y en la actualidad el *Camino Mozárabe*, entre Granada y Mérida.

Publicaciones:

(Propias; y trabajos de la Asociación aparecidos en otras publicaciones desde el año 1996).

- **Varios:** *Camino de Santiago. La experiencia de otros peregrinos en tus manos*. Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid. Madrid, 1ª ed. 1996, 2ª ed. 1997, 3ª ed. 1997, y 4ª ed. 1998. (Cuaderno con consejos para realizar el Camino, del cual se han editado más de 10.000 ejemplares y ha sido tomado por otra Asociaciones como referencia).
- **De Madrid al Camino.** Boletín de la Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid. Bimestral. 1996 y s.s. (Hasta diciembre 2002 se han editado 31 números normales y 3 números especiales, estos últimos de 6.000 ejemplares)
- **Cimadevila Covelo, J; Martínez Fuentes, S.;** “Presentación de un camino matritense a Compostela”, *Actas IV Congreso Internacional de Asociaciones Jacobeas*, Junta de Castilla y León, Valladolid, 1996, pag.299-306. (Presentación para el público especializado e investigadores del *Camino de Madrid* en el IV Congreso Internacional de Asociaciones Jacobeas: historia, arte, itinerario, etc.)
- **Varios;** “Camino de Madrid a Santiago”, *De Madrid al Camino*, nº3, edición especial, julio 1997, Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid. (Edición Especial del boletín *De Madrid al Camino* con descripción de todo el itinerario desde Madrid hasta Sahagún. Fue la primera publicación editada sobre nuestro *Camino* y de ella se distribuyeron 2000 ejemplares).
- **Paz de Santos, M;** “Apuntes sobre una peregrinación de Madrid a Compostela”, *Peregrino*, nº60, agosto 1998, Federación Española de Asociaciones de Amigos del Camino de Santiago, Logroño. (Artículo que glosa la historia, arte y geografía de éste *Camino* que apareció publicado en la revista más importante del ámbito jacobeo).
- **Varios;** *Itinerario Aerofotográfico del Camino de Santiago*. Ejército del Aire. Centro Cartográfico y Fotográfico, Madrid, 1999. (La Asociación colaboró, mediante F. García Mascarell y J. A. Ortiz Baeza, en esta obra marcando la traza del Camino de Santiago y sus lugares más significativos).
- **Varios;** *Camino de Madrid a Santiago de Compostela*, Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid, Madrid, 1999. (Primera Guía para peregrinos a pie, bicicleta y caballo, con descripción pormenorizada del itinerario: geografía, historia, arte, y planos detallados y realizados a escala).
- **Ortiz Baeza, J.A; Paz de Santos, M; y García Mascarell, F.;** *Esencial Camino de Santiago. Guía para peregrinar a Compostela desde Somport y Roncesvalles*. Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid. 2000. (Guía del Camino de Santiago, desde Somport y Roncesvalles. Es la primera y única publicación que trae cartografía detallada, diagramas climáticos, consejos y vocabulario en cuatro idiomas, describe todas las variantes del camino y reseña todas las poblaciones, hasta la aldea más pequeña, de la ruta).
- **Varios;** *Hoteles, Hostales, Camping... en el Camino de Santiago*. Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid, Madrid, 2000. (Cuaderno que recopila todos los servicios de interés general para los peregrinos a lo largo del Camino de Santiago).
- **Varios;** *Camino de Santiago. Camino del Norte*. Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid, Madrid, 2000. (Cuaderno de 24 pág. Con la descripción desde Irún de todo el Camino del Norte, también llamado de “la Costa”. Es la primera guía editada sobre este Camino)
- **Justicia Ortega, S y Del Val Cristóbal, L;** *Camino Portugués: Ponte de Lima, Tui, Santiago*. Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid, Madrid, 2002. (Cuaderno con descripción del Camino Portugués desde Ponte de Lima. Es la primera guía editada sobre este Camino)
- **Paz de Santos, M;** *Huellas Jacobeas en Madrid*. Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid, Madrid, 2001. (Cuaderno de 40 pág. Es el primer estudio realizado y publicado sobre las huellas jacobeanas que aún se conservan en Madrid)
- **Varios;** *Actas del Seminario José Antonio Cimadevila Covelo de Estudios Jacobeos. Edición 2001*. Número Especial del boletín: *De Madrid al Camino*. Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid. Madrid, 2001. (Recoge las conferencias impartidas en la edición 2001 del citado Seminario: Alfonso López Quintás, José R. Menéndez de Lurca, Miguel Fisac y Fernando Imaz).

Año 2002 (cronológico)Aula Camino, Proyecciones, Conferencias, Varios:

- 9 enero. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Información a estudiantes sobre el Camino de Santiago.
- 20 enero. Marcha por la hoz del río Salado (Guadalajara).
- 24 enero. Proyección de diapositivas: "Camino Aragonés", por José A. Ortiz.
- 5 febrero. Bendición de la sede a cargo de José García, párroco de la iglesia de Santiago de Torrejón de Ardoz (Madrid).
- 6 febrero. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Información a estudiantes.
- 23-24 febrero. Marcha: por la Vía de la Plata, entre Sevilla y la ermita de N^{ra}. S^{ra}. de Escardiel (Sevilla).
- 28 febrero. Proyección de diapositivas: "Camino del Norte", por Juan C. Laseca.
- 27 febrero. Asamblea Anual Asociación.
- 6 marzo. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Información a estudiantes.
- 9-10 marzo. Marcha por la Vía de la Plata, entre la ermita de Nra. Sra. de Escardiel y Monesterio (Badajoz).
- 20 marzo. Cursillo Form. de Informadores.
- 3 abril. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Información a estudiantes.
- 4-28 abril. Exposición de pintura: "En el Camino", obra de nuestra compañera Maribel Toro. Centro Gallego de Madrid.
- 13-14 abril. Marcha por la Vía de la Plata, entre Monesterio y Los Santos de Maimona
- 18 abril. Conferencia: "El Camino de Santiago". Por Francisco García Mascarell. Institut Superieur Traduction e Interpretation, Bruselas, Bélgica.
- 20-21 abril. Cursillo de atención sanitaria. Cuenca de Campos (Valladolid).
- 27-28 abril. "Valvanerada". Marcha nocturna de 65 kms. entre Logroño y el santuario de Nuestra Señora de la Valvanera (Rioja).
- 8 mayo. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Información a estudiantes.
- 9 mayo. Fin campaña anual de señalización del Camino de Madrid.
- 11-12 mayo. Marcha por la Vía de la Plata, entre Los Santos de Maimona y Mérida.
- 17-19 mayo. Cursillo Hospitaleros Voluntarios Federación. Boadilla del Monte.
- 25 mayo. Cursillo de Fotografía, a cargo de Jorge Martínez Cava.
- 1-2 junio. V Marcha Madrid-Segovia (100 km/24 h.) por el Camino Madrid-Santiago.
- 15-16 junio. Marcha por el Moncayo.
- 25 julio. Misa y cena de hermandad con motivo de nuestro patrón Santiago.
- 28 agosto. Limpieza del Camino de Santiago en La Cruz de Ferro (León).
- 21-22 septiembre. Marcha por el Camino Mozárabe Andaluz, entre Granada y Ermita Nueva (Granada).
- 2 octubre. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Atención a estudiantes.

- 5 octubre. VII Encuentro de Peregrinos, Hospitaleros e Informadores, de Madrid. Con la Asociación de Segovia. Segovia.
- 10 octubre. Inauguración señalización con hitos de granito el término municipal y la población de Manzanares el Real (Madrid).
- 19-20 octubre. Marcha por el Camino Mozárabe Andaluz, entre Ermita Nueva y Baena (Córdoba).
- 24 octubre. Diapositivas: "Camino del Norte: Euskadi", a cargo de Juan C. Laseca.
- 6 noviembre. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Información a estudiantes.
- 16-17 noviembre. Marcha por el Camino Mozárabe Andaluz, entre Baena y Córdoba.
- 28 noviembre. Diapositivas: "Entre Le Puy y Roncesvalles", por Juan Carlos Baquero.
- 4 diciembre. Aula Jacobea a cargo de María Paz Faraldos. Información a estudiantes.
- 6 diciembre. Representación teatral en la Revisión anual de los Hospitaleros Voluntarios Federación. Puente la Reina.
- 9-12 diciembre. Seminario "José Antonio Cimadevila Covelo" de Estudios Jacobeos, edición 2002. Con Casa de Galicia. Madrid.
- 15 diciembre. Marcha por el GR-10, entre Valbuena de Duero y Peñafiel (Valladolid).
- 21 diciembre. Comida de Navidad.
- 21 diciembre. Representación teatral: *Huellas Jacobeas a Escena*. Centro Gallego

Nuevos socios:

- A lo largo del año 2002 se han inscrito 32 nuevos socios. Siendo un total de 224.

Credenciales:

- Se han entregado 5.015 credenciales durante el 2002, frente a las 5.041 entregadas el pasado año. Se han atendido más de 2.500 consultas (postales, telefónicas, etc.).

Hospitaleros Voluntarios:

- Durante este año 2002 han sido 30 los Hospitaleros y atendieron 12 albergues: Arrés (Huesca); Logroño, Navarrete y Grañón (Rioja); Tosantos, Tardajos, San Antón y Castrogeriz (Burgos); Bercianos del Real Camino, León, Rabanal del Camino y Ponferrada (León).
- 17-19 mayo. Cursillo Hospitaleros Voluntarios, organizado conjuntamente con la Federación Española de Asoc. Amigos del Camino de Santiago. Monasterio cisterciense de Boadilla del Monte (Madrid).

Camino de Madrid:

- Durante abril y mayo un equipo de socios repintaron todo el Camino de Madrid, desde Madrid hasta Sahagún (320 km.).
- Inauguración señalización en Manzanares el Real (hito de piedra y cerámica), por parte de la Consejería de Medio Ambiente de la Comunidad de Madrid. (Octubre)

- Asesoramiento y actuación en Añe, Segovia, para habilitar un albergue en las escuelas. En julio se inauguraba.
- Carta a los ayuntamientos del Camino de Madrid, enviando cuestionario sobre el paso de peregrinos a lo largo del Camino y su relación con la población. (20 octubre)

Seminario de Estudios Jacobeos:

- 9-12 diciembre. Seminario "José Antonio Cimadevila Covelo" de Estudios Jacobeos, edición 2002, celebrado conjuntamente con la Casa de Galicia de Madrid en su salón de actos (c/ Casado de Alisal, 8.):
Día 9: "Urbanismo y arquitectura tradicional ligada al Camino de Santiago", por José Luis García Grinda, Arquitecto, profesor E.T.S. Arquitectura de Madrid.
Día 10: "El Camino de Santiago como prototipo de la idea de Camino", por Gustavo Bueno, catedrático emérito de Filosofía de la Universidad de Oviedo.
Día 11: "Arquitectura religiosa del Camino de Santiago: La Virgen del Camino (León)", a cargo de Fray Francisco Coello de Portugal, O.P., arquitecto autor del santuario enunciado.
Día 12: "Dos maneras de peregrinar: Santiago de Compostela y La Meca", por Vicente Malabía Martínez, sacerdote, licenciado y profesor de Historia, presidente de la Asociación A.C.S. de Cuenca.

Estudio Avila - Zamora:

- 12 octubre. Finalización del trabajo de campo del "Estudio del culto al Apóstol Santiago en Castilla. Las provincias de Avila, Salamanca y Zamora, en el eje Madrid - Orense". Trabajo realizado por Balvanuz Benavides, Soledad Justicia, Luisa del Val y Juan Gómez.

Reuniones y Congresos:

- VII Encuentro de Peregrinos, Hospitaleros e Informadores, de Madrid. Organizado conjuntamente con la Asociación de Segovia. Caja Ahorros. Segovia (5 octubre).
- Asamblea de la Federación Española de Asociaciones de Amigos de los Caminos de Santiago. Andorra, Teruel (15-17 marzo).
- VI Congreso Internacional de Estudios Jacobeos. Logroño (31 oct - 3 noviembre).
- Reunión - revisión campaña 2002 Hospitaleros Voluntarios Federación. Puente la Reina, Navarra (6-8 diciembre).

Grupo de Teatro:

- Representaciones: Cursillo de Hospitaleros. Boadilla del Monte (17 mayo); Revisión Hospitaleros. Puente la Reina (6 dic); Comida Navidad. Madrid (21 dic.).

Propuestas y Actuaciones ante la Administración:

- 22 mayo. Reunión en la Concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Madrid, para

preparar el Proyecto de Señalización del Camino de Santiago en Madrid capital.

- 12 julio. Adecuación cartográfica del Camino de Madrid, para la Consejería de Medio Ambiente de la Comunidad de Madrid en su cartografía oficial (1:5.000).
- 25 julio. Presentación ante el Ministerio de Fomento, Dirección General de Carreteras, del estudio: "Identificación de la traza del Camino de Santiago en la variante norte del tramo Aragón, desde Jaca hasta Pamplona...", con el fin de preservar esta variante jacobea en el tramo de confluencia con la autovía Pamplona y Huesca cuyo proyecto de construcción está en marcha.
- 2 agosto. Ampliación de Alegaciones ante el Ministerio de Fomento, Secretaría de Estado de Infraestructuras Ferroviarias, por afectar el nuevo trazado del AVE Madrid - Valladolid al Camino de Madrid a la salida de Tres Cantos (Madrid).
- 2 septiembre. Presentación ante la Subdelegación del Gobierno en Segovia de Alegaciones al "Proyecto de construcción del embalse de Bernardos (Segovia)..." por afectar el proyecto al trazado del Camino de Madrid en los términos municipales de Pinilla Ambroz y Añe (Segovia).
- 19 diciembre. Reunión en la Consejería de Medio Ambiente de la Comunidad de Madrid, para preparar el plan de señalización mediante hitos del Camino de Madrid durante el próximo año 2003 en el territorio de la Comunidad: Manzanares el Real - Puerto de la Fuenfría.

Publicaciones:

- Se han editado cinco números ordinarios de nuestro Boletín *De Madrid al Camino* (del nº 27 al nº31, ambos inclusive).
- Se ha editado un número extraordinario de nuestro Boletín *De Madrid al Camino*, publicando las actas de la edición 2001 del Seminario Estudios Jacobeos (6.000 ejemplares; de ellos unos 4.000 se distribuyeron con el número 83 de la revista *Peregrino*).

Página web:

- Desde el año 1998 tenemos página en Internet (www.demadridalcamino.org). A lo largo de este año 2002 ha superado las 10.000 consultas.

La Asociación y los medios de comunicación:

- Jueves, de 20 a 21 horas (quincenalmente) programa en Radio María sobre el Camino de Santiago, a cargo de Adrián Herrero.
- 22 enero. *El Adelantado de Segovia*.
- 9 julio. Radio COM; entrevista J. A. Ortiz.
- 6 octubre. *El Adelantado de Segovia*.
- Diciembre. *A Santiago*. (nº 20). Asociación Astur-leonesa A. C. de Santiago. "Crónicas viajeras compostelanas. Vivencias del Camino. Camino de Madrid a Santiago".

(Madrid, a 26 de Febrero de 2003)



El Camino a través del sello

Antes de comenzar a hablar sobre el Camino de Santiago conviene hacerse una doble pregunta: ¿Predicó realmente Santiago en España? Y ¿Tuvo lugar la **Aparición de la Virgen** en Zaragoza viviendo aún en carne y hueso?



Históricamente es muy difícil demostrar ambas cosas ya que prácticamente no se sabe nada sobre la vida de Santiago. La venida y predicación en España así como sus milagros pertenecen al campo de la leyenda y de la tradición.

Después de ser decapitado Santiago en Jerusalén, y siguiendo con la leyenda, su cuerpo fue recogido por sus discípulos y embarcándolo en una nave tuvo lugar **La traslación del cuerpo desde Jaffa hasta Iria Flavia, en España, cerca de donde quedó enterrado y cayó en el olvido general.**



Mezclando la leyenda con la historia, en la primera mitad del s IX, el ermitaño Pelayo, alertado por unas milagrosas luces, dio aviso al obispo Teodomiro de Iria, quien de inmediato identificó el lugar como el sitio en que estaba enterrado el cuerpo de Santiago y comunicó el **Descubrimiento del sepulcro del Apóstol.**

La noticia llegó a la corte de Oviedo, donde reinaba Alfonso II el Casto, quien nombró al Apóstol patrón y señor de España, mandando construir una iglesia así como un recinto amurallado para proteger los lugares santos.



El códice calixtino menciona los cuerpos de los Santos que descansan en el Camino de Santiago y que tienen que ser visitados por los peregrinos. La piedad del hombre medieval sigue la pista de las reliquias por todos los caminos de Europa. Naturalmente, Santiago de Compostela, envuelto en su manto de piedra se lleva la palma. **La urna santa**

o relicario donde se guardan los restos mortales de Santiago Apóstol es visitada por todos los peregrinos.



Otra importante reliquia que se conserva en la catedral compostelana es una estatuilla de Santiago peregrino conocida como **Santiago del diente.** Lleva en la mano un

ostensorio de oro que contiene la reliquia de un diente del Apóstol, posiblemente llevado a Francia en los tiempos de las primeras peregrinaciones y siendo devuelto en el s XV.

Algunos peregrinos se desviaban de su ruta hasta Oviedo para contemplar las piezas y reliquias de La Cámara Santa, como la Cruz de los Angeles y la Cruz de la Victoria.

Santiago no sólo es meta de peregrinos sino que es, además, tema de literatura, arquitectura, escultura y pintura, llegando a crear una iconografía jacobea que incluye tres formas de ver al Apóstol: La primera y más antigua le distingue como **Santiago Apóstol**, vestido con túnica, descalzo, con un rollo de la ley en la mano y la cruz arzobispal de dos travesaños en el pecho, por considerarlo el primer arzobispo de España.



La segunda lo es en forma de **Santiago Caballero**, cabalgando sobre un corcel blanco y segando cabezas de moros, de acuerdo con la leyenda de Clavijo. Pero la representación más popular y entrañable para nosotros es la de **Santiago Peregrino**, que presenta a un caminante austero, portando los atuendos típicos de los peregrinos, bordón en mano, escarcela al hombro, sombrero de ala ancha y vieira en la esclavina.

La primera y más antigua le distingue como **Santiago Apóstol**, vestido con túnica, descalzo, con un rollo de la ley en la mano y la cruz arzobispal de dos travesaños en el pecho, por considerarlo el primer arzobispo de España.



La segunda lo es en forma de **Santiago Caballero**, cabalgando sobre un corcel blanco y segando cabezas de moros, de acuerdo con la leyenda de Clavijo. Pero la representación más popular y entrañable para nosotros es la de **Santiago Peregrino**, que presenta a un caminante austero, portando los atuendos típicos de los peregrinos, bordón en mano, escarcela al hombro, sombrero de ala ancha y vieira en la esclavina.



Resumen del II Seminario de Estudios Jacobeos

Jornada I - 9/12/2002 Urbanismo y arquitectura tradicional ligada al Camino de Santiago

Ponente Dr. D. José Luis García Grinda

La primera de las jornadas jacobeanas de este año, versó en torno a la influencia que el Camino ha tenido en el desarrollo urbanístico de diversas entidades de población de las que habitualmente atravesamos los peregrinos mientras nos dirigimos a la tumba del Apóstol Santiago.

En unos casos, vimos, fue el Camino quién se adaptó a una estructura preexistente, rodeando, por ejemplo, la población. En otros momentos, cuando la ciudad se desarrolla para satisfacer las necesidades del caminante, la población se suele alargar en el sentido del Camino, para aumentar así la oferta de servicios y mercaderías. En algún momento la nueva población se funda "ex novo" y entonces se suele dar el caso de que se organizan las parcelas que constituyen la población con un sistema de rejilla y de

disposición de elementos de habitación (casas) de cara al Camino y con servicios (huertas/almacenes/patios), en una línea paralela y de acceso secundario.

Pudimos descubrir como, en ocasiones, nuevas expansiones urbanísticas posteriores, vinieron a continuar en lo posible la distribución original.

En otros núcleos urbanos, como por ejemplo en el caso de vados de ríos, nos pudimos percatar cómo se unían dos pequeñas poblaciones preexistentes a través de un puente, conservando cada una sus peculiaridades propias.

A todo ello, hay que añadirle las particularidades de los distintos recintos amurallados (cercas) que a lo largo de los siglos se hicieron necesarias para defender los nuevos barrios o hasta pequeñas entidades de población que se fueron amalgamando hasta formar

la actual fisonomía de pueblos y ciudades de nuestra Ruta Jacobea.

Una segunda parte de la disertación versó sobre las distintas funcionalidades y restos aparentes o arqueológicos de unas casas muy enraizadas en una importante región del Camino, que vino a ejercer la función de charnela comercial entre Galicia y Castilla hasta fechas casi recientes: La maragatería y sus arrieros. Nos fue comentada la especial funcionalidad de la típica casa maragata, basada en las necesidades comerciales y de alojamiento de caballerías que tenían sus propietarios, así como de habitación en lugares tan fríos en invierno.

Mientras, en una amplia selección de diapositivas, tuvimos la oportunidad de ver demostrados los extensos conocimientos del conferenciante.

Jornada II - 10/12/2002 : El Camino de Santiago como prototipo de la idea de "camino"

Ponente Dr. D. Gustavo Bueno

Esta jornada se desarrolló en torno a la noción de camino y al concepto del Camino de Santiago como prototipo del Camino vital.

Pues bien, a través de una concepción puramente filosófica de las ideas, se nos fue definiendo cual es el canon del Camino, en que se diferencia el Camino del viaje y de la aventura —con abundantes ejemplos para una mejor comprensión por parte del público— contraponiendo, incluso, la concepción que habitualmente nos aporta el lenguaje con aquella que se debe tener por tal en el ámbito filosófico.

Podemos, por tanto, comparar el Camino de Santiago con nuestro camino vital ya que en ambos

casos se trata de un viaje que tiene un origen, unos descansos que incluyen, como algo necesario para la idea de Camino, la compañía humana, con algunas vías complementarias incluso, y, sobre todo, con un destino final perfectamente conocido antes de la salida que, si en el primer caso es la tumba de Santiago allá en Compostela, en el segundo viene constituido el anhelo de reintegrarse a la Divinidad de la que partió al ser creado, y a la que ansía volver como colofón y objetivo final de su ciclo vital, mediante una búsqueda de la perfección por parte del ser humano a lo largo de toda su existencia.

Jornada III - 11/12/2002: Arquitectura religiosa en el Camino de Santiago: La Virgen del Camino

Ponente Dr. Fray Francisco Coello de Portugal.

En la tercera de las charlas hemos tenido el privilegio de poder asistir a una exhaustiva disección del proceso evolutivo, constructivo e iconográfico de una iglesia emblemática del Camino.

Precisamente la que se sitúa a la salida de la ciudad de León, bajo la advocación de "Virgen del Camino".

Una iglesia moderna en su presencia física, pero que remonta su génesis al siglo XV.

Nos fueron presentados los rastros documentales que, en el Archivo del Cabildo leonés, se pueden encontrar sobre la existencia pretérita de la iglesia dedicada a la Virgen del Camino, y aún los que pueden faltar, por haberse perdido páginas de los archivos. También las vicisitudes

jurídicas e incluso las intrigas palaciegas que se conocen en torno a la concesión de la propiedad del Santuario, finalmente, a la orden de Predicadores fundada por Domingo de Guzmán.

Más adelante, se hizo patente de forma exhaustiva el programa iconográfico del escultor Subirachs y —aunque en menor

medida- la intencionalidad complementaria de las vidrieras. Finalmente, con modestia monacal, el artífice nos desveló las claves en la concepción de la iglesia en su volumen: la evocación del sarcófago de Cristo y a la vez su funcionalidad como estación final del vía crucis que se puede recorrer en los alrededores de la iglesia.

En toda esta concepción visual tiene un papel más que destacado la irrupción en la iglesia de la luz cenital de la crea-

ción (altar mayor, barroco) y su matización a través de las vidrieras del fondo y la puerta -en rojizos- a modo de un nuevo Pentecostés, renovado cada día, junto con las formas de la cruz que viene a desarrollar una franja de cristales blanquecinos, y -finalmente- las diferentes gradaciones de color que, a través de todo un tramo lateral de la iglesia van uniendo los dos elementos luminosos principales (el ábside y la vidriera situada a los pies de la iglesia).

La luz eléctrica queda confinada a una progresión lineal oculta sobre los elementos mobiliarios de puertas laterales y confesionarios, realizados en madera y que vienen a quedar disimulados en su dimensión lineal al haberse concebido como un telón, con una misma dimensión volumétrica en profundidad que, finalmente, consigue ocultar su volumen a nuestra visión.

Jornada IV - 12/12/2002: Dos maneras de peregrinar: La Meca y Santiago de Compostela

Ponente D. Vicente Malabia Martínez.

La cuarta de las Jornadas se desarrolló en torno a las diferencias entre la peregrinación musulmana a La Meca y nuestra Peregrinación a Santiago.

En una primera parte, se nos fueron desmenuzando las particularidades de la peregrinación musulmana a la Meca, que, básicamente consiste en la llegada del Peregrino a la Ciudad Santa en los días prescritos del último mes del calendario musulmán, y en una serie de rituales que se llevan a cabo, posteriormente, en torno a los Lugares sagrados, sus alrededores y los valles próximos.

Para finalizar esta parte de la exposición, el conferenciante destacó que las principales diferencias entre nuestra peregrinación jacobea y la peregrinación musulmana radican en que es parte muy importante en nuestro caso el llegar caminando (o a caballo, y más modernamente en bicicleta) al remate de nuestra peregrinación, mientras que tal cosa tiene una importancia casi nula en el Islam. Mientras que entre los creyentes de Alá revisten la mayor importancia los rituales que se llevan a cabo en los Lugares Santos, en el caso cristiano dichos actos se limitan a la confesión, rezo de oraciones por las intencio-

nes papales y comunión, bien sea en la propia catedral, o en los días inmediatamente anteriores o siguientes.

Más adelante, en una especie de segunda parte de la conferencia, el orador defendió la dimensión histórica de la peregrinación como algo inherente a la cristianidad, y su vinculación, desde el comienzo de la misma, a la Iglesia Católica, en contra de la gran cantidad de modernas adulteraciones que intentan, si no hacer perder su carácter de cristiano al hecho de peregrinar, al menos hacer algo suyo del Camino, sobre todo en los últimos tiempos.

Destacó la cada vez más visible y extendida cantidad de manifestaciones filosóficas, esotéricas, y hasta una gran diversidad de expresiones de la espiritualidad humana a nivel más individual, que así lo pretenden, sin que, a juicio del conferenciante, sea real ni genuina su dimensión religiosa o histórica en el fenómeno jacobeo.

Finalmente, terminó manifestando que, cuando el acudir a Santiago, actualmente tan de moda, deje de estarlo, la Iglesia Católica continuará permaneciendo allí para recibir a los peregrinos.

El Camino de Santiago en Internet

En los albores del siglo XXI, Internet se ha convertido en una herramienta fundamental para la búsqueda de información. Ya empiezan a ser minoría quienes de manera habitual o esporádica no "navegan" por la red de redes para satisfacer su curiosidad, realizar trabajos escolares, o incluso los más osados hacer compras o gestiones bancarias.

El fenómeno jacobeo y de las Asociaciones jacobeanas no ha quedado al margen de este fenómeno y existen en la red un importante número de páginas dedicadas al Camino de Santiago. En ellas podremos encontrar desde una interesante descripción de las etapas, con planos incluidos hasta relatos, vivencias personales, foros de discusión, fotografías, etc.

Pensamos que para todos aquellos aficionados a sentarse delante de una pantalla de ordenador puede resultar interesante una pequeña guía de las páginas web más interesantes que versen sobre el Camino. Por eso, a partir de nuestro próximo número, se dedicará esta sección a tal objetivo, comenzando, como no podía ser menos, por la página web de nuestra querida Asociación.

Crónica de ACTIVIDADES REALIZADAS

Camino Mozárabe

El último fin de semana de Enero partimos de Córdoba en dirección a Cerro Muriano y la estación de Obejo, donde terminamos nuestra corta etapa para visitar Medina Azahara y descansar en la capital tomando vinos y tapas. Modificamos nuestra marcha del domingo para, en lugar de ir por el valle del Guadiato atravesar por el valle de los Pedroches. Camino aún sin señalar pero muy bien descrito por amigos cordobeses.

Los días 22 y 23 de Febrero continuamos con nuestras etapas cordobesas de la ruta mozárabe con la inestimable ayuda de los amigos de la Asociación de Córdoba. Gracias a todos: a los que nos facilitasteis la magnífica documentación, a los que nos acompañasteis y nos disteis la sorpresa de recibirnos en Hinojosa con un vitino de la tierra que nos puso las pilas, y la alegría en el cuerpo.

El día 22 subimos desde Villaharta, a través del mítico puerto del Calataveño. En un día metido en lluvia, vadeando ríos como si una etapa pirenaica fuese y recordando los versos del Marques de Santillana "atravesando el puerto del Calataveño nunca vi moza tan fermosa como la vaquera de la Finojosa" llegamos al pueblo de Alcazarejos, donde pudimos asistir a la inauguración del Museo de la Matanza, y tras saludar al alcalde, dimos buena cuenta de una muestra de los vinos y productos típicos de la tierra.

El 23, con un sol radiante, llaneamos por el valle de los Pedroches, entre encinas centenarias, explotaciones de cerdo ibérico y ovejas; y algún que otro arroyo que nos metió en barro. Todo se compensó en la Ermita de la Virgen de la Guía con el vino de los cordobeses. La mayoría no fue capaz de seguir andando los tres kilómetros que faltaban al pueblo.

II Seminario de Estudios Jacobeos José Antonio Cimadevila Covelo

La Casa de Galicia acogió esta segunda edición del Seminario entre los días 9 y 12 de Diciembre, según se detalla en el artículo de este número. Próximamente se procederá a la edición y distribución entre nuestros asociados de las correspondientes Actas.

Comida de Navidad y Representación teatral

El pasado 21 de diciembre tuvo lugar la tradicional comida de Navidad en el Hotel Los Galgos, donde por encima de "llenar la barriga" tuvimos ocasión de confraternizar con otros miembros de la Asociación. Después acudimos al Centro Gallego, donde una compañía de fama internacional formada por varios compañeros y llamada "Los Cómicos de Carretas" representaron una Obra Teatral. En la misma se mostraba como el Camino de Madrid fue paso de ilustres peregrinos y lugar de acogida en la Edad Media. Felicitamos desde aquí a todos los artistas y animamos a participar en estas actividades a los que aún no se han decidido.

Próximas ACTIVIDADES A REALIZAR

Proyecciones de diapositivas

Durante los próximos meses seguiremos recorriendo "virtualmente" el Camino del Norte. Así, el 27 de Marzo nos adentraremos en Cantabria y el Principado de Asturias.

El 24 de abril se celebrará otro pase de diapositivas sobre un tema a determinar.

Ambas sesiones serán a las 8 de la tarde.

Camino Mozárabe

15 y 16 de Marzo: Partiremos de Hinojosa del Duque en el valle de los Pedroches para entrar en Badajoz llegando a Monterrubio de la Serena el sábado, y de Monterrubio a Castuera el domingo.

5 y 6 de Abril: Caminaremos de la villa de Castuera a la bella población de Magacela y el domingo de Magacela a Medellín.

10 y 11 de Mayo: Comenzaremos a caminar en Medellín y llegaremos el 11 de Mayo a Mérida, una vez más. Preparados para continuar las próximas etapas a través de la Vía de la Plata a partir de Septiembre.

Valvanerada

26 de Abril: Como todos los años la Asociación participa en la marcha organizada por la Cruz Roja de Logroño. Es

necesario inscribirse con antelación presentando en la Asociación dos fotos con el nombre al dorso y tres euros.

100 km Madrid - Segovia

El 7 de Junio tendrá lugar la VI edición de los 100 km en 24 horas entre Madrid y Segovia por nuestro Camino. No es necesaria inscripción y para más detalles preguntar en la Asociación.

Marcha en Picos de Europa

21 y 22 de Junio: Marcha montañera para huir del calor de las extremaduras y bajar tanta ingesta de vino, queso y jamón. Caminaremos por los Picos de Europa, en los alrededores de Covadonga.

Horario de in- formación en verano

A partir del mes de Mayo y hasta el 31 de Julio además de los martes y jueves por la tarde de 19 a 21 h, la Asociación permanecerá abierta los miércoles por la tarde con el mismo horario.

Con la colaboración de:

